

EN - PRODUCT INFORMATION SHEET					
Supplier's name or trade mark:		KONCAR			
Supplier's address:		-			
Model identifier:		H60325SV			
Type of refrigerating appliance:					
Low-noise appliance:		No	Design type:		Freestanding
Wine storage appliance:		No	Other refrigerating appliance:		Yes
General product parameters:					
Parameter		Value	Parameter		Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1550	Total volume (dm³ or l)	308	
	Width	595			
	Depth	650			
EEI		100	Energy efficiency class		E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		40	Airborne acoustical noise emission class		C
Annual energy consumption (kWh/a)		112	Climate class:		temperate/tropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		16	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		43
Winter setting		No			
Compartment Parameters:					
Compartment type		Compartment parameters and values			
		Compartment Volume (dm³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24 h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	0.0	17	-	M
Wine storage	No	0.0	12	-	M
Cellar	No	0.0	12	-	M
Fresh food	Yes	308.8	4	-	M
Chill	No	0.0	2	-	M
0-star or ice- making	No	0.0	0	-	M
1-star	No	0.0	-6	-	M
2-star	No	0.0	-12	-	M
3-star	No	0.0	-18	-	M
4-star	No	0.0	-18	-	M
2-star section	No	0.0	-12	-	M
Variable temperature compartment	No	0.0	-	-	M
FOR 4-STAR COMPARTMENTS					
Fast freeze facility				No	
For wine storage appliances					
Number of standard wine bottles				-	
Light source parameters(a,b):					
Type of light source				LED	
Energy efficiency class				F	
Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer:				60	
Additional information:				EN 60704-2-14/EN 60704-3	
Weblink to the manufacturer's website, where the information in point 4(a) Annex of Regulation (EU) 2019/2019b is found: : www.koncar-ka.hr					
(a) as determined in accordance with Commission Delegated Regulation (EU) 2019/2015 (2).					

HR - INFORMACIJSKI LIST PROIZVODA

Naziv dobavljača ili trgovačka marka:		KONCAR			
Adresa dobavljačab:		-			
Identifikator modela:		H60325SV			
Vrsta uređaja za hlađenje:					
Nisko bučni uređaj:		Ne	Vrsta dizajna:		Samostojeći
Uređaj za pohranu vina:		Ne	Drugi uređaj za hlađenje:		Da
Opći parametri proizvoda:					
Parametar		Vrijednost	Parametar		Vrijednost
Ukupne dimenzije (milimetar)	Visina	1550	Ukupni obujam (dm³ ili l)	308	
	Širina	595			
	Dubina	650			
EEI		100	Razred energetske učinkovitosti		E
Emisije akustične buke u zraku (dB(A) re 1 pW)		40	Razred emisije akustične buke u zraku		C
Godišnja potrošnja energije (kWh/a)		112	Klimatski razred:		Umjerena/Tropska/
Minimalna temperatura okoline (°C), za koju je pogodan uređaj za hlađenje		16	Maksimalna temperatura okoline (°C), za koju je pogodan uređaj za hlađenje		43
Zimske postavke		Ne			
Parametri odjeljka:					
Vrsta odjeljka		Parametri i vrijednosti odjeljka			
		Obujam odjeljka (dm³ ili l)	Preporučene postavke temperature za optimalno čuvanje hrane (°C) Ove postavke ne trebaju biti suprotne uvjetima pohrane postavljenim u Privitku IV, Tablica 3	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Vrsta odmrzavanja (automatsko-odmrzavanje=A, ručno odmrzavanje=M)
Ostava	Ne	0.0	17	-	M
Pohrana vina	Ne	0.0	12	-	M
Podrum	Ne	0.0	12	-	M
Svježa hrana	Da	308.8	4	-	M
Prohladiti	Ne	0.0	2	-	M
0-zvjezdica ili pravljenje leda	Ne	0.0	0	-	M
1-zvjezdica	Ne	0.0	-6	-	M
2-zvjezdice	Ne	0.0	-12	-	M
3-zvjezdice	Ne	0.0	-18	-	M
4-zvjezdica	Ne	0.0	-18	-	M
odjeljak 2-zvjezdice	Ne	0.0	-12	-	M
Odjeljak promjenjive temperature	Ne	0.0	-	-	M
ZA ODJELJKE S 4-ZVJEZDICA					
Sposobnost brzog zamrzavanja					Ne
Za uređaje za pohranu vina					
Broj standardnih vinskih boca					-
Parametri izvora svjetlostia,b:					
Vrsta izvora svjetlosti					LED
Razred energetske učinkovitosti					F
Minimalno trajanje jamstva ponuđeno od proizvođača:					60
Dodatne informacije:					EN 60704-2-14/EN 60704-3
Poveznica do webaitea proizvođača, gdje se nalazi informacija u točki 4(a) Uredbe (EU) 2019/2019b: : www.koncar-ka.hr					
(a) kao što je determinirano sukladno Delegiranoj uredbi komisije (EU) 2019/2015 (2).					

МК - ЛИСТ СО ИНФОРМАЦИИ ЗА ПРОИЗВОДОТ

Име на добавувачот или трговска ознака:		KONCAR			
Адреса на добавувач б:		-			
Идентификатор на производот:		H60325SV			
Вид на апарат за ладење:					
Апарат со низок степен на бучава:		Не	Вид дизајн:		Самостоечки
Апарат за складирање вино:		Не	Друг апарат за ладење:		Да
Општи параметри на производот:					
Параметар		Вредност	Параметар		Вредност
Вкупни димензии (во милиметри)	Висина	1550	Вкупен волумен (dm³ или l)		308
	Широчина	595			
	Длабочина	650			
EEI		100	Класа на енергетска ефикасност		E
Емисии на звучна бучава во воздух (dB(A) re 1 pW)		40	Класа на емисии на звучна бучава во воздух		C
Годишна потрошувачка на енергија (kWh/a)		112	Климатска класа:		Температура/Тропска клима/
Минимална амбиентална температура (°C) за која е соодветен апаратот за ладење		16	Максимална амбиентална температура (°C) за која е соодветен апаратот за ладење		43
Зимско поставување		Не			
Параметри на преграда:					
Вид преграда		Параметри и вредности на преграда			
		Волумен на преграда (dm³ или l)	Препорачани поставки за температурата за оптимизирано складирање храна (°C) Овие поставки не се косат со условите за складирање утврдени во Анекс IV, Табела 3	Капацитет на замрзнување (kg/24 h)	Вид одмрзнување (автоматско одмрзнување=A, рачно одмрзнување=M)
Остава	Не	0.0	17	-	M
Складирање вино	Не	0.0	12	-	M
Визба	Не	0.0	12	-	M
Свежа храна	Да	308.8	4	-	M
Ладење	Не	0.0	2	-	M
0-свездичка или правење мраз	Не	0.0	0	-	M
1-свездичка	Не	0.0	-6	-	M
2-свездички	Не	0.0	-12	-	M
3-свездички	Не	0.0	-18	-	M
4-свездички	Не	0.0	-18	-	M
оддел со 2-свездички	Не	0.0	-12	-	M
Преграда со променлива температура	Не	0.0	-	-	M
ЗА ПРЕГРАДИ СО 4-СВЕЗДИЧКИ					
Дел за брзо замрзнување				Не	
За уреди за складирање вино					
Број на стандардни шишиња за вино				-	
Параметри за извор на светлина а,б:					
Вид извор на светлина				LED	
Класа на енергетска ефикасност				F	
Минимално времетраење на гаранцијата која ја дава производителот б:				60	
Дополнителни информации:				EN 60704-2-14/EN 60704-3	
Веб-врска до веб-локацијата на производителот, каде има информации во точка 4(а) од Анекот на Регулативата (ЕУ) 2019/20196: : www.koncar-ka.hr					
(а) како што е утврдено во согласност со Делегираната регулатива на Комисијата (ЕУ) 2019/2015 (2).					

SQ /AL - INFORMACION RRETH PRODUKUIT					
Emri dhe marka e furnitorit		KONCAR			
Adresa e furnitoritb:		-			
Identifikuesi i modelit:		H60325SV			
Tipi i pajisjes ftohëse:					
Pajisje me zhurmë të ulët:		Jo	Tipi i dizajnit:	I pavarur	
Pajisje për ruajtjen e verës:		Jo	Pajisje tjetër ftohëse:	Po	
Parametrat e përgjithshëm të produktit:					
Parametri		Vlera	Parametri	Vlera	
Dimensionet e përgjithshme (milimetër)	Lartësi	1550	Vëllimi total (dm³ ose l)	308	
	Gjerësi	595			
	Thellësi	650			
EEI		100	Klasa e efikasitetit të energjisë	E	
Emisionet ajrore akustike (dB(A) re 1 pW)		40	Klasa e emisioneve ajrore akustike	C	
Konsumi vjetor i energjisë (kWh/a)		112	Kategoria e klimës:	Mesatare/Tropikale/	
Temperatura minimale e mjedisit (°C), për të cilën pajisja ftohëse është e volitshme		16	Temperatura maksimale e mjedisit (°C), për të cilën pajisja ftohëse është e volitshme	43	
Parametrat e dimrit		Jo			
Parametrat e ndarjes:					
Tipi i ndarjes		Parametrat dhe vlerat e ndarjes			
		Vëllimi i ndarjes (dm³ ose l)	Konfigurimet e rekomanduara të temperaturës në bazë të ruajtjes së ushqimeve (°C) Këto konfigurime nuk duhet të kundërshtojnë kushtet e ruajtjes të cekura në Aneksin IV, Tabelën 3	Kapaciteti ngrirës (kg/24 h)	Tipi ose lloji i shkëmbimit (auto shkëmbim =A, shkëmbim manual =M)
Depo	Jo	0.0	17	-	M
Ruajtja e verës	Jo	0.0	12	-	M
Qilar	Jo	0.0	12	-	M
Ushqim i freskët	Po	308.8	4	-	M
Ftohje	Jo	0.0	2	-	M
0-vjeçar ose krijimi i akullit	Jo	0.0	0	-	M
1-vjeçar	Jo	0.0	-6	-	M
2-vjeçar	Jo	0.0	-12	-	M
3-vjeçar	Jo	0.0	-18	-	M
4-vjeçar	Jo	0.0	-18	-	M
Pjesa 2-vjeçar	Jo	0.0	-12	-	M
Ndarja me temperaturë të ndryshme	Jo	0.0	-	-	M
PËR NDARJET 4-VJEÇARE					
Pajisja për ngrirje të shpejtë				Jo	
Pajisje për ruajtjen e verës					
Numri i shisheve standarde të verës				-	
Parametrat e burimit të dritës a,b:					
Tipi i burimit të dritës				LED	
Klasa e efikasitetit të energjisë				F	
Kohëzgjatja minimale e garancisë së ofruar nga prodhuesi b:				60	
Informacione shtesë				EN 60704-2-14/EN 60704-3	
Linku i uebfaqes së prodhuesit, ku mund të gjenden të dhënat në pikën 4 (a) Aneksi i Rregullores (EU) 2019/2019b : www.koncar-ka.hr					
(a) ashtu si është vendosur në përputhje me Rregulloren e Deleguar nga Komisioni (EU) 2019/2015 (2).					

SR - INFORMATIVNI LIST O PROIZVODU

Naziv dobavljača ili trgovačka marka:		KONCAR			
Adresa dobavljačab:		-			
Identifikator modela:		H60325SV			
Vrsta uređaja za hlađenje:					
Nisko-bučni uređaj:		Ne	Vrsta dizajna:		Samostojeći
Uređaj za skladištenje vina:		Ne	Drugi uređaj za hlađenje:		Da
Opšti parametri proizvoda:					
Parametar		Vrednost	Parametar		Vrednost
Ukupne dimenzije (milimetar)	Visina	1550	Ukupna zapremina (dm³ ili l)	308	
	Širina	595			
	Dubina	650			
EEI		100	Klasa energetske efikasnosti		E
Emisije akustične buke u vazduhu (dB(A) re 1 pW)		40	Klasa emisije akustične buke u vazduhu		C
Godišnja potrošnja energije (kWh/a)		112	Klasa klime:		Umerena/Tropska /
Minimalna ambijentalna temperatura (°C), za koju je povoljan uređaj za hlađenje		16	Maksimalna ambijentalna temperatura (°C), za koju je povoljan uređaj za hlađenje		43
Zimsko podešavanje		Ne			
Parametri odeljka:					
Vrsta odeljka		Parametri i vrednosti odeljka			
		Zapremina odeljka (dm³ ili l)	Preporučeno podešavanje temperature za optimalno skladištenje hrane (°C) Ova podešavanja ne treba da budu u suprotnosti sa uslovima skladištenja postavljenim u Prilogu IV, Tabela 3	Kapacitet zamrzavanja (kg/24 h)	Vrsta odmrzavanja (automatsko-odmrzavanje=A, ručno odmrzavanje=M)
Ostava	Ne	0.0	17	-	M
Čuvanje vina	Ne	0.0	12	-	M
Podrum	Ne	0.0	12	-	M
Sveža hrana	Da	308.8	4	-	M
Prohladiti	Ne	0.0	2	-	M
0-zvezdica ili pravljenje leda	Ne	0.0	0	-	M
1-zvezdica	Ne	0.0	-6	-	M
2-zvezdice	Ne	0.0	-12	-	M
3-zvezdice	Ne	0.0	-18	-	M
4-zvezdica	Ne	0.0	-18	-	M
Odeljak 2-zvezdice	Ne	0.0	-12	-	M
Odeljak promenljive temperature	Ne	0.0	-	-	M
ZA ODELJKE SA 4-ZVEZDICA					
Sposobnost brzog zamrzavanja				Ne	
Za uređaje za skladištenje vina					
Broj standardnih vinskih flaša				-	
Parametri izvora svetlostia,b:					
Vrsta izvora svetlosti				LED	
Klasa energetske efikasnosti				F	
Minimalno trajanje garancije ponuđeno od proizvođačab:				60	
Dodatne informacije:				EN 60704-2-14/EN 60704-3	
Link do veb sajta proizvođača, gde se nalazi informacija u tački 4(a) Uredbe (EU) 2019/2019b: : www.koncar-ka.hr					
(a) kao što je definisano u skladu sa Delegiranom uredbom komisije (EU) 2019/2015 (2).					

